

СВЕТИЛЬНИК СЕРИИ НБП/НПП 1301, 1302, 1401, 1402

Внимание! Перед установкой и использованием светильника внимательно прочитайте инструкцию, и сохраняйте ее до конца эксплуатации.

НАЗНАЧЕНИЕ И ОСНОВНЫЕ СВЕДЕНИЯ

Светильник серии НБП/НПП 1301, 1302, 1401, 1402 торговой марки General Lighting Systems предназначен для общего освещения жилых, административных, общественных помещений, для подсветки ниш, хозяйственных и подсобных помещений. Светильник предназначен для использования только внутри помещений. Светильник рассчитан для работы в сети переменного тока с номинальным напряжением ~230 В и частотой 50-60 Гц. Данное изделие разработано и изготовлено в соответствии с требованиями Российских стандартов. При использовании данного изделия в условиях, не соответствующих условиям производителя, например, при повышенной температуре, срок службы изделия может сократиться. Данная продукция сертифицирована и соответствует требованиям нормативных документов.

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Светильник - 1шт
Паспорт изделия - 1шт
Упаковочная коробка - 1шт



Внимание! Светильник может применяться в помещениях с высоким содержанием пыли и влаги. Степень защиты IP65. В случае применения светильника в помещениях с высоким содержанием пыли и влаги необходима дополнительная гермитизация технологических отверстий светильника во избежание попадания влаги и/или пыли внутрь светильника.

ИНФОРМАЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ И ОБСЛУЖИВАНИЮ

Во избежание ошибок при установке и обслуживании светильника обратитесь к квалифицированному специалисту!

- При эксплуатации необходимо располагать светильник и электропроводку вдали от химически активной среды, горючих и легковоспламеняющихся предметов и поверхностей.
- Не подвергайте светильник воздействию огня и не погружайте в воду.
- Светильник обладает классом электробезопасности II. Защитное заземление не требуется.
- Запрещено осуществлять подключение светильника проводом с нетермостойкой изоляцией.
- Подключать светильник при поврежденной электрической проводке запрещается.
- Регулярно проверяйте электрические соединения и целостность проводки.
- Запрещается крепить устройство на сырых поверхностях, недавно покрашенных, а также на электропроводящих поверхностях (например, на металлических). Установка светильника на воспламеняемые и легковоспламеняемые материалы, например, такие как древесный шпон и материалы на основе дерева толщиной менее 2 мм запрещена.
- При обнаружении повреждений корпуса и прочих механических повреждений, нарушающих целостность, эксплуатировать светильник запрещено.
- Очистка и замена светильника выполняются только при отключенном электропитании.
- Чистка и осмотр светильника должны осуществляться регулярно (один раз каждые 6 месяцев).
- Чистку необходимо проводить сухой хлопчатобумажной тканью, без использования спиртосодержащих жидкостей, бензина, растворителей, инсектицидов и т.д., которые могут привести к изменению цвета светильника и его повреждению.



При установке светильников в помещениях с высокими температурами и повышенным уровнем влажности необходимо учитывать ограничения по устанавливаемым типам ламп. Температурные ограничения для LED-ламп до +60 °С.

УСТАНОВКА И ПОДКЛЮЧЕНИЕ

Внимание! Монтаж или демонтаж выполнять при отключенном электропитании!

Порядок установки:

- Распакуйте светильник и убедитесь в целостности корпуса и плафона.
- Снимите стеклянный плафон светильника, открутив фиксирующие винты. [Рис.1]
- Проведите питающий провод ~220 В через гермоввод светильника и подключите контакты провода к патрону. [Рис 2, Рис.3]
- Наметьте место будущей установки светильника, зафиксируйте основание светильника при помощи двух винтов (в комплект поставки не входят) на монтажной поверхности. [Рис.3]
- Вкрутите лампочку в патрон. Мощность лампы не должна превышать максимальную мощность, указанную в технических характеристиках светильника. [Рис.3]
- Плотно закрутите плафон, вращая по часовой стрелке на основании светильника. Убедитесь в надежности установленного светильника.

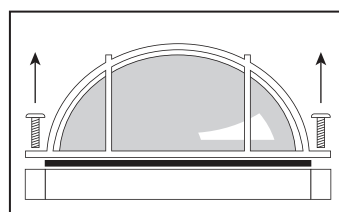


Рис. 1

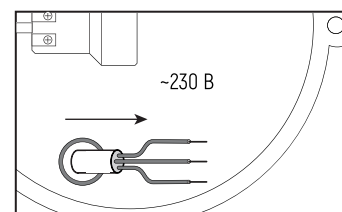


Рис. 2



Для защиты сетевых проводов при размещении и эксплуатации светильника в помещениях с повышенной температурой необходимо предусмотреть термостойкие трубки.

Замена лампочки:

- Отключите электропитание.
- Аккуратно снимите стеклянный плафон, откручивая против часовой стрелки.
- Аккуратно выкрутите остывшую лампочку и замените ее на новую.
- Верните стеклянный плафон на основание, платно закрутив по часовой стрелке.
- Включите электропитание.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение питания	~230 В/50 Гц
Цоколь	E27
Максимальная мощность лампы	60 Вт
Рабочая температура	от -45 до 130 °С
Степень защиты от пыли и влаги	IP65 (защита от брызг)
Класс электробезопасности	I
Материал плафона	силикатное стекло
Материал корпуса	металл
Материал патрона	керамика
Сечение подключаемых проводов	0,75-1,5 мм²
Габаритные размеры	см. на упаковке
Климатическое исполнение	УХЛ1

* Более подробное описание технических параметров и характеристик смотрите на индивидуальной упаковке или на сайте www.sones.ru

Производитель оставляет за собой право вносить в конструкцию изделия изменения и усовершенствования, не ухудшающие основные параметры изделия.

Модель	Код продукта	Тип
GCF-R-E27-60-IP65 круг, белый без решетки	437721	НБП/НПП 1301
GCF-R-E27-60-IP65 круг, белый с решеткой	437722	НБП/НПП 1302
GCF-R-E27-60-IP65 круг, черный без решетки	437723	НБП/НПП 1301
GCF-R-E27-60-IP65 круг, черный с решеткой	437724	НБП/НПП 1302
GCF-O-E27-60-IP65 овал, белый без решетки	437725	НБП/НПП 1401
GCF-O-E27-60-IP65 овал, белый с решеткой	437726	НБП/НПП 1402
GCF-O-E27-60-IP65 овал, черный без решетки	437727	НБП/НПП 1401
GCF-O-E27-60-IP65 овал, черный с решеткой	437728	НБП/НПП 1402

Внимание! Подключение заземляющего контакта обязательно.

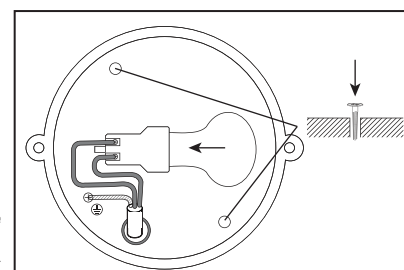


Рис. 3

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Возможные неисправности и методы их устранения.

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Светильник не включается	Низкое напряжение электросети Отсутствие напряжения в электросети	Проверить напряжение в электросети Проверить корректность соединения с питающей сетью

В случае, когда выявить и/или устранить неисправность не удалось, обратитесь в точку продажи для выявления причин неисправности и/или замены на исправный прибор.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА, РЕАЛИЗАЦИЯ И УТИЛИЗАЦИЯ

При выходе из строя светильника в течение гарантийного срока, обмен по гарантии производится в точке продажи. Не утилизировать с бытовыми отходами. О способах утилизации данного изделия узнавайте в местных органах власти.

Гарантия не распространяется на изделия: имеющие видимые физические повреждения корпуса; в случае нарушения потребителем правил транспортирования, хранения или эксплуатации, описанных в данном паспорте; в следствии действий третьих лиц; вследствие ремонта или внесения не санкционированных производителем изменений в конструкцию светильника; отклонения от государственных стандартов (ГОСТов) и норм питающих сетей; нарушения правил установки и подключения. К реализации товара специальных требований не установлено.

Гарантия на изделие General Lighting Systems серии НБП/НПП 1301, 1302, 1401, 1402 составляет 12 месяцев с момента продажи, при условии соблюдения правил установки и эксплуатации, а также при предъявлении документов, подтверждающих покупку. Дата производства нанесена на корпусе светильника.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Данный гарантийный талон заполняется только при розничной продаже продукции торговой марки General Lighting Systems

Внимание! Для соблюдения гарантийных обязательств, требования к подключению и эксплуатации светильника, описанные в настоящей инструкции, являются обязательными.

Модель	Дата продажи	Печать магазина



ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

Транспортировать в упаковке производителя любым видом транспорта с соблюдением требований защиты от механических повреждений и непосредственного климатического воздействия и осадков. Хранить в упаковке производителя при температуре от -25° до +50° С в помещениях с естественной вентиляцией и относительной влажностью не более 80%.

СЕРТИФИКАЦИЯ

Вся продукция General Lighting Systems соответствует требованиям Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств». Информация о сертификации также может быть нанесена на индивидуальной упаковке.

ИНФОРМАЦИЯ ОБ ИЗГОТОВИТЕЛЕ

Изготовитель:
GENERAL LIGHTING CO., LTD.
Дженерал Лайтинг КО., ЛТД.
Шукоян роуд 33,
Ксиамен, КНР

Поставщик в РФ (Импортер):
ООО «Сонэс Логистик»
123308, г. Москва, вн. тер. г. Муниципальный округ Хорошево-Мневники, ул. 3-я Хорошевская, д. 2, стр. 1, помеш. 9А/Н/6
www.sones.ru info@sones.ru

ҰҚП/ҰҚП СЕРИЯЛЫ ШАМ 1301, 1302, 1401, 1402

Назар аударыңыз! Шамды орнатпас бұрын және қолданар алдында нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және оны жұмыс аяқталғанға дейін сақтаңыз.

МАҚСАТЫ ЖӘНЕ НЕГІЗГІ МӘЛІМЕТТЕР

General Lighting Systems сауда маркалы ҰҚП/ҰҚП 1301, 1302, 1401, 1402 сериялы шырақ тұрғын, әкімшілік, қоғамдық үй-жайларды жалпы жарықтандыруға, қуыстарды, шаруашылық және қосалқы үй-жайларды жарықтандыруға арналған. Шам тек үй-жайдың ішінде ғана пайдалануға арналған. Шамшырақ номиналды кернеуі 230 В және жиілігі 50-60 Гц ~ ауыспалы ток желісінде жұмыс істеу үшін есептелген. Бұл бұйым Ресей стандарттарының талаптарына сәйкес әзірленген және дайындалған. Осы бұйымды өндірушінің шарттарына сәйкес келмейтін жағдайларда пайдаланған кезде, мысалы, жоғары температура кезінде бұйымның қызмет ету мерзімі қысқартылуы мүмкін. Бұл өнім сертификатталған және нормативтік құжаттардың талаптарына сәйкес келеді.

ЖЕТКІЗУ ЖИЙНТЫҒЫ

Шам - 1 дана
Бұйымның паспорты - 1 дана
Қаптама қорабы - 1 дана



Назар аударыңыз! Шам шаңы мен ылғалы жоғары үй-жайларда қолданылуы мүмкін. IP65 қорғау дәрежесі. Шамшырақты шаңы мен ылғалы жоғары үй-жайларда қолданған жағдайда шамшырақтың ішіне ылғалдың және/немесе шаңның түсуін болдырмау үшін шамшырақтың технологиялық тесіктерін қосымша гермитизациялау қажет.

ҚАУІПСІЗДІК ЖӘНЕ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ЖӨНІНДЕГІ АҚПАРАТ

Шамдарды орнату және қызмет көрсету кезінде қателіктерді болдырмау үшін білікті маманға хабарласыңыз!

1. Пайдалану кезінде шырақ пен электр сымдарын химиялық белсенді ортадан, жанғыш және тез тұтанатын заттар мен беттерден алыс орналастыру қажет.
2. Шамдарды оттық әсеріне ұшырамаңыз және суға батырмаңыз.
3. Шамдардың II электр қорғау сыныбы бар.
4. Шамшырақты термиялық емес оқшаулағышы бар сымдармен қосуға тыйым салынады.
5. Электр сымдары зақымданған кезде шамдарды қосуға тыйым салынады.
6. Электр қосылыстары мен сымдардың тұтастығын ұдайы тексеріңіз.
7. Құрылғыны ылғалды, жақында боялған беттерге, сондай-ақ электр өткізгіш беттерге (мысалы, металл беттерге) бекітуге тыйым салынады.
8. Шамшырақты тұтанғыш және тез тұтанғыш материалдарға, мысалы ағаш шпону және қалыңдығы 2 мм кем ағаш негізіндегі материалдарға орнатуға тыйым салынады.
9. Корпусың зақымдануы және бүтіндігін бұзатын басқа да механикалық зақымданулар анықталған кезде шамдарды пайдалануға тыйым салынады.
10. Тазалау және алмастыру

ОРНАТУ ЖӘНЕ ҚОСУ

Назар аударыңыз! Электр қуаты ажыратылған кезде монтаждауды немесе бөлшектеуді орындау!

Орнату тәртібі:

1. Шамды шешіп, корпус пен плафонның бүтіндігіне көз жеткізіңіз.
2. Бекіткіш бұрамаларды шешіп, шамның шыны плафонның шешіңіз. (1-сурет)
3. 220 В - қоректендіргіш сымды шамның гермоводы арқылы өткізіңіз және сымның түйіспелерін патронға қосыңыз. (2-сурет, 3-сурет)
4. Шамшырақтың болашақта орнатылатын орнын белгілеңіз, шамшырақтың негізін монтаждау бетіне екі бұранданың көмегімен (жеткізу жиынтығына кірмейді) бекітіңіз. (3-сурет)
5. Шамдарды патронға айналдырыңыз. Шамдардың қуаты шамдардың техникалық сипаттамаларында көрсетілген ең жоғары қуаттан аспауы тиіс. (3-сурет)
6. Шамның негізінде сағат тілімен бұрылатын плафонды тығыз бұраңыз. Орнатылған шамның сенімділігіне көз жеткізіңіз.



Жоғары температурадағы үй-жайларда шамдарды орналастыру және пайдалану кезінде желілік сымдарды қорғау үшін ыстыққа төзімді түтіктер көзделуі тиіс.

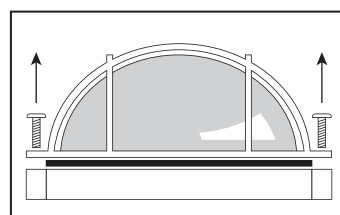
Шамдарды ауыстыру:

1. Электр қуатын ажыратыңыз.
2. Стелялы плафонды сағат тіліне қарсы бұрап мұқият шешіңіз.
3. Салқындалатын шамды мұқият бұрап, жаңасымен алмастырыңыз.
4. Сағат тілімен ақылы айналдыра отырып, шыны плафонды негізге қайтарыңыз.
5. Электрондық тамақтануды қосыңыз.

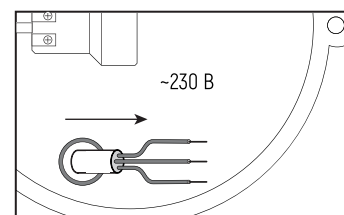
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Қуат кернеуі	~230 В/50 Гц	* Техникалық параметрлер мен сипаттамалардың толық сипаттамасын жеке қаптамадан немесе сайттан қараңыз www.sones.ru
Жертөле	E27	
Шамның максималды қуаты	60 Вт	Өндіруші бұйымның конструкциясына бұйымның негізгі параметрлерін нашарлатпайтын өзгерістер мен жетілдірулер енгізу құқығын өзіне қалдырады.
Жұмыс температурасы	от -45 до 130 °С	
Шаңнан және ылғалдан қорғау дәрежесі	IP65 (шамшыраудан қорғау)	
Электр қорғау класы	I	
Плафон материалы	силикат шыны	
Корпус материалы	металл	
Патрон материалы	керамика	
Қосылатын сымдардың қимасы	0,75-1,5 мм ²	
Өлшемдері	қаптамада қараңыз	
Климаттық орындау	УХЛ1	

үлгі	Өнім коды	Түр
GCF-R-E27-60-IP65 торсыз ақ шеңбер	437721	НБП/НПП 1301
GCF-R-E27-60-IP65 торы бар ақ шеңбер	437722	НБП/НПП 1302
GCF-R-E27-60-IP65 торсыз қара шеңбер	437723	НБП/НПП 1302
GCF-R-E27-60-IP65 торы бар қара шеңбер	437724	НБП/НПП 1301
GCF-O-E27-60-IP65 торсыз ақ сопақ	437725	НБП/НПП 1401
GCF-O-E27-60-IP65 торлы ақ сопақша	437726	НБП/НПП 1402
GCF-O-E27-60-IP65 сопақша, торсыз қара	437727	НБП/НПП 1401
GCF-O-E27-60-IP65 сопақша, торлы қара	437728	НБП/НПП 1402

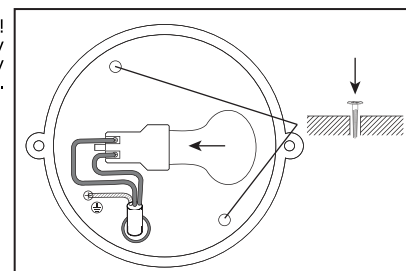


Сурет. 1



Сурет. 2

Назар аударыңыз!
Жерге тұйықтау түйіспесін қосу міндетті.



Сурет. 3

ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ

Өндірушіні орамада көліктің кез келген түрімен механикалық зақымданудан және тікелей климаттық әсерден және жауын-шашыннан қорғау талаптарын сақтай отырып тасымалдау. Табиғи желдеткіші және салыстырмалы ылғалдылығы 80% -дан аспайтын үй-жайларда өндірушінің қаптамасында -250 С-тан +500 С-қа дейінгі температурада сақтау керек.

сертификаттау

General Lighting Systems компаниясының барлық өнімдері КО ТР 004/2011 «Төмен вольтты жабдықтардың қауіпсіздігі туралы», КО ТР 020/2011 «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімділігі» Көден одағының Техникалық регламентінің талаптарына сәйкес келеді. Сертификаттау туралы ақпарат жеке қаптамада да жазылуы мүмкін.

ДАЙЫНДАУШЫ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Изготовитель: GENERAL LIGHTING CO., LTD.
Дженерал Лайтинг КО., ЛТД.
Шуксиан роуд 33, Ксиамен, КНР

Поставщик в РФ (Импортер): ООО «Сонэс Логистик» 123308, г. Москва, вн. тер. г. Муниципальный округ Хорошево-Мневники, ул. 3-я Хорошевская, д. 2, стр. 1, помещ. 9А/Н/6
www.sones.ru info@sones.ru

АҚАУЛАРДЫ ЖОЮ

Ықтимал ақаулар және оларды жою әдістері.

ақаулық	ықтимал себеп	Жою тәсілі
Шам қосылмайды	Электр желісінің төмен кернеуі Электр желісінде кернеудің болмауы	Электр желісіндегі кернеуді тексеру Қоректендіру желісімен қосылуың дұрыстығын тексеру

Ақаулықты анықтау және/немесе жою мүмкін болмаған жағдайда ақаулық себептерін анықтау және/немесе жарамды аспапқа ауыстыру үшін сату нүктесіне хабарласыңыз.

КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕЛЕР, САТУ ЖӘНЕ КӘДЕГЕ ЖАРАТУ

Шам кепілдік мерзімі ішінде істен шыққан кезде кепілдік бойынша алмасу сату нүктесінде жүргізіледі. Тұрмыстық қалдықтармен кәдеге жаратуға болмайды. Осы бұйымды кәдеге жарату тәсілдері туралы жергілікті билік органдарынан біліңіз.

Кепілдік корпусың көзге көрінетін физикалық зақымдануы бар бұйымдарға қолданылмайды; тұтынушы осы паспортта сипатталған тасымалдау, сақтау немесе пайдалану қағидаларын бұзған жағдайда; үшінші тұлғалардың іс-әрекеттеріне байланысты; жөндеудің немесе шам конструкциясына өндіруші санкцияламаған өзгерістер енгізудің салдарынан; мемлекеттік стандарттардан (МемСТ) және қоректендіру желілерінің нормаларынан ауытқулар; орнату және қосу ережелерінің бұзылуы. Тауарды сатуға арнайы талаптар белгіленбеген.

НБП/НПП 1301, 1302, 1401, 1402 сериялы General Lighting Systems бұйымына кепілдік орнату және пайдалану ережелерін сақтаған жағдайда, сондай-ақ сатып алуды растайтын құжаттарды көрсеткен кезде сату сәтінен бастап 12 айды құрайды. Өндірілген күні

кепілдікті талон

Осы кепілдік талоны General Lighting Systems сауда маркасының өнімдерін бөлшек саудада сату кезінде ғана толтырылады

Назар аударыңыз! Кепілдік міндеттемелерді сақтау үшін осы нұсқаулықта сипатталған шамдарды қосу және пайдалануға қойылатын талаптар міндетті болып табылады.

үлгі	Сату күні	Дүкенді басып шығару



изделия.

Модель	Код продукта	Тип
GCF-R-E27-60-IP65 круг, белый без решетки	437721	НБП/НПП 1301
GCF-R-E27-60-IP65 круг, белый с решеткой	437722	НБП/НПП 1302
GCF-R-E27-60-IP65 круг, черный без решетки	437723	НБП/НПП 1301
GCF-R-E27-60-IP65 круг, черный с решеткой	437724	НБП/НПП 1302
GCF-O-E27-60-IP65 овал, белый без решетки	437725	НБП/НПП 1401
GCF-O-E27-60-IP65 овал, белый с решеткой	437726	НБП/НПП 1402
GCF-O-E27-60-IP65 овал, черный без решетки	437727	НБП/НПП 1401
GCF-O-E27-60-IP65 овал, черный с решеткой	437728	НБП/НПП 1402